

TRAJET ET CONDITIONS ENTRE SALLE DE MEC. ASC. ET SALLE ÉLECTRIQUE: VOIR DÉTAIL 7 / A-02
PATH AND EXISTING CONDITIONS BETWEEN MEC. ROOM AND ELECTRICAL ROOM: SEE 7 / A-02

LÉGENDE GÉNÉRALE GENERAL LEGEND KEY

RÉFÉRENCES ET NOTES / REFERENCES AND NOTES

- LOCAL
XXX
- NOM DU LOCAL
ROOM NAME
- NUMÉRO DU LOCAL
ROOM NUMBER
- BULLE DE COUPE
CROSS SECTION REFERENCE
- BULLE D'ÉLEVATION
ELEVATION REFERENCE
- BULLE DE DÉTAIL
DETAIL REFERENCE
- NOTE SPÉCIFIQUE DE CONSTRUCTION
CONSTRUCTION SPECIFIC NOTE
- NOTE SPÉCIFIQUE DE PLAFONDS
CEILING SPECIFIC NOTE
- NOTE SPÉCIFIQUE DE FINIS
FINISHES SPECIFIC NOTE

PORTES / DOORS

- ORTE ET CADRE NOUVEAUX / NO.
NEW DOOR AND FRAME / NUMBER

MURS ET CLOISONS / WALLS AND PARTITIONS

- CLOISON SÈCHE / DRY WALL PARTITION
- BLOCS DE BÉTON /
CONCRETE MASONRY UNITS
- BÉTON / CONCRETE
- INDIQUES UN MUR OU CLOISON EXISTANT
DESIGNATE EXISTING WALL OR PARTITION

NOTES GÉNÉRALES GENERAL NOTES

L'ENTREPRENEUR DEVRA AVISER LE REPRÉSENTANT DU MINISTÈRE DE TOUTE DISCORDANCE RENCONTRÉE ENTRE LES PLANS DES DIFFÉRENTES DISCIPLINES ET/OU AVEC L'EXISTANT. ATTENDRE LES INSTRUCTIONS DU REPRÉSENTANT DU MINISTÈRE AVANT DE PROCÉDER.
CONTRACTOR SHOULD ADVISE MINISTRY REPRESENTATIVE IN CASE OF ANY DISCORDANCE ENCOUNTERED BETWEEN PLANS OF DIFFERENT SPECIALITIES AND / OR WITH EXISTING CONDITIONS. WAIT FOR MINISTRY REPRESENTATIVE'S INSTRUCTIONS BEFORE PROCEEDING.

L'ENTREPRENEUR DOIT VALIDER TOUTES LES DIMENSIONS EXPRIMÉES SUR LES DOCUMENTS ET AVISER LE REPRÉSENTANT DU MINISTÈRE DE TOUTE DISCORDANCE AVEC L'EXISTANT. AUCUNE DIMENSION NE DOIT ÊTRE PRISE À L'ÉCHELLE SUR LES PLANS. CONTRACTOR MUST VALIDATE ALL DIMENSIONS EXPRESSED ON DRAWINGS AND ADVISE MINISTRY REPRESENTATIVE OF ANY DISCORDANCE WITH EXISTING CONDITIONS. NO DIMENSIONS MUST BE READ ON SCALE ON DRAWINGS.

"RAGREER" SIGNIFIE: COMPLÉTER LES SURFACES AVEC DES MATÉRIAUX IDENTIQUES EN QUALITÉ, EN DIMENSIONS ET EN COULEUR À CEUX DES COMPOSANTES ADJACENTES CONSERVÉES. LA REPRÉSE NE DOIT PAS ÊTRE PERCEPTIBLE.
"REFURBISH" DEFINITION: COMPLETE SURFACES WITH MATERIALS IDENTICAL IN QUALITY, DIMENSIONS AND COLOR TO ADJACENT COMPONENTS CONSERVED. THE RECOVERY MUST NOT BE PERCEPTIBLE.

"DÉMANTÉLER" SIGNIFIE: DÉCONSTRUIRE UN ÉLÉMENT AVEC PRÉCAUTION, LE NETTOYER ET L'ENTREPOSER CONVENABLEMENT. RAGREER L'ÉLÉMENT ET LE REINSTALLER SELON LES INSTRUCTIONS AUX PLANS. SI L'ÉLÉMENT N'EST PAS À RELOCALISER, LE REMETTRE AU PROPRIÉTAIRE. DANS LE CAS CONTRAIRE, DISPOSER DE L'ÉLÉMENT ET ÉVACUER DU CHANTIER AU FRAIS DE L'ENTREPRENEUR.
"DISMANTLE" DEFINITION: UNINSTALL AN ELEMENT WITH CAUTION, CLEAN IT AND STORE IT PROPERLY. REFURBISH ELEMENT AND REINSTALL IT ACCORDING TO INSTRUCTIONS ON DRAWINGS. IF ITEM NOT TO BE RELOCATED, GIVE IT BACK TO OWNER. IF UNWANTED, DISPOSE OF THE ELEMENT AND EVACUATE FROM JOBSITE AT CONTRACTOR'S EXPENSE.

L'ENTREPRENEUR DOIT COORDONNER LES PRÉSENTS TRAVAUX AVEC CEUX DES AUTRES DISCIPLINES POUR IDENTIFIER ET INCLURE TOUS LES TRAVAUX DE PERÇEMENTS ET OBSTRUCTIONS REQUIS AUX FINS DE MÉCANIQUE.
CONTRACTOR MUST COORDINATE ARCHITECTURAL WORKS WITH THOSE REQUIRED BY OTHER SPECIALITIES TO IDENTIFY AND INCLUDE CUTTING, DRILLING AND OBSTRUCTIONS REQUIRED FOR PURPOSE OF MECHANICAL / ELECTRICAL WORKS.

POUR LA RÉALISATION DE TRAVAUX DE PASSAGES DE MÉCANIQUE, L'ENTREPRENEUR DEVRA DÉMANTÉLER TEMPORAIREMENT LES TUILES DE PLAF. SUSPENDUS ET LES REMETTRE EN PLACE SUIVANT LES TRAVAUX.
FOR THE PURPOSE OF PASSING ELECTRICAL OR MECHANICAL DUCTS, CONTRACTOR MUST DISMANTLE TEMPORARILY ACOUSTICAL TILES AND PUT THEM BACK IN PLACE AFTER WORKS.
SEE MECHANICAL / ELECTRICAL PLANS.

TOUS LES TRAVAUX DE RAGRÉAGE DOIVENT TENIR COMPTE DES DEGRÉS DE RÉSISTANCE AU FEU DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS.
REFURBISHING OF ANY ELEMENT MUST ACCOUNT OF FIRE RESISTANCE DEGREE OF THAT ELEMENT.

RAGRÉER TOUTES LES OUVERTURES LAISSÉES LIBRE PAR LES TRAVAUX DE DÉMOLITION. UTILISER MATÉRIAUX TOUTES CARACTÉRISTIQUES TELS QUE L'EXISTANT.
REFURBISH ANY OPENINGS LEFT VOID AFTER DEMOLITION WORKS. USE MATERIALS IDENTICAL TO ADJACENT EXISTING WORKS.

RAGRÉAGE DES SURFACES DE PLANCHERS DE BÉTON: VOIR DEVIS
CONCRETE SURFACES REFURBISHING: SEE SPEC BOOK.

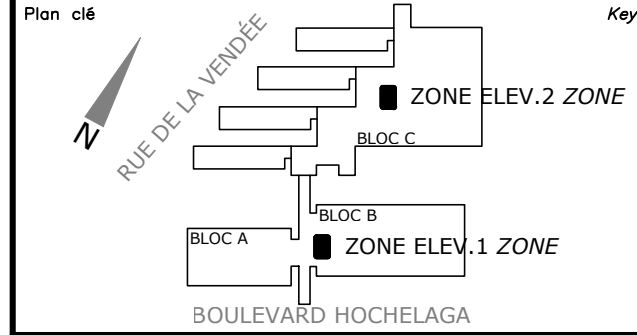
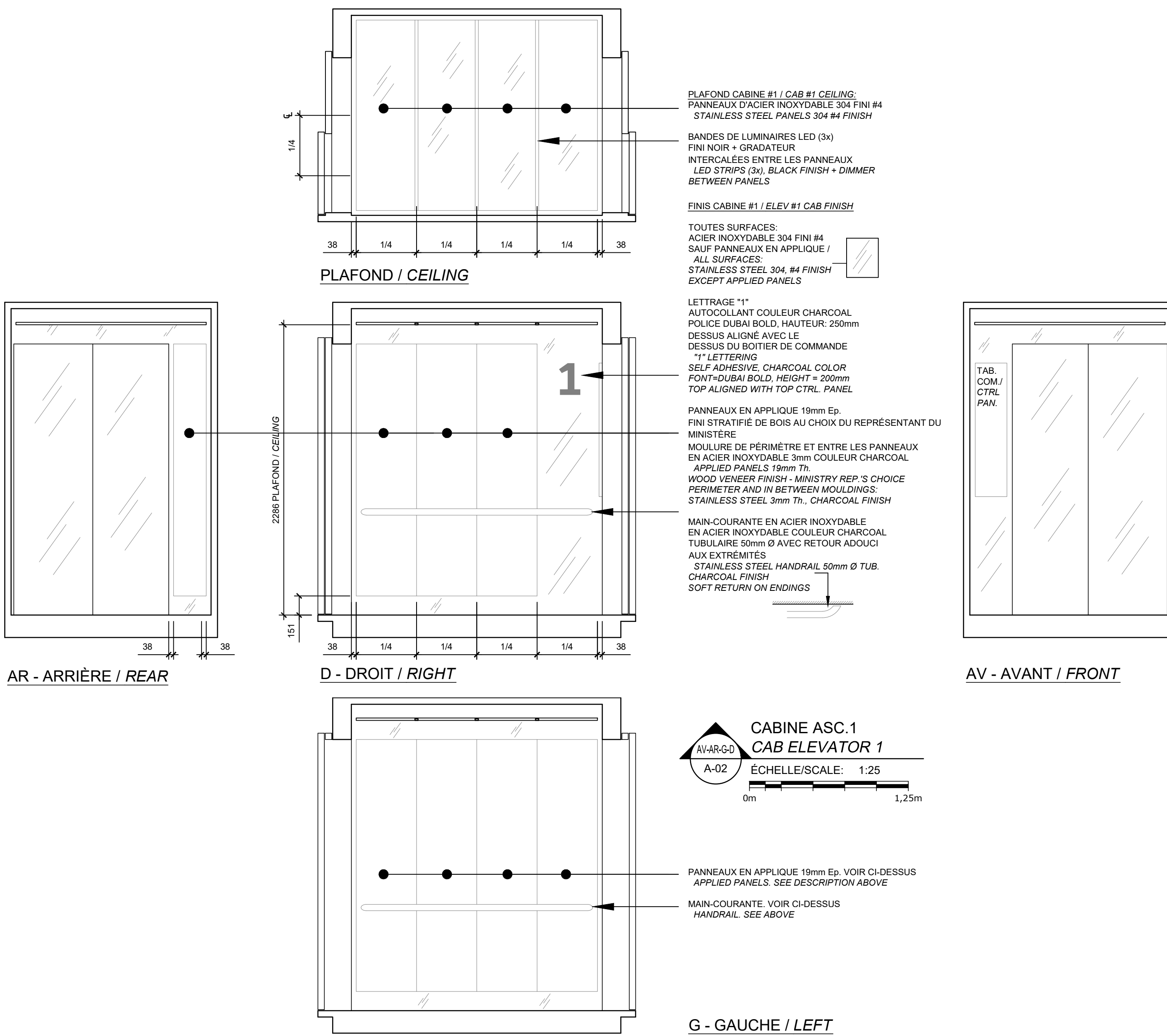
NOTES SPÉCIFIQUES DE CONSTRUCTION CONSTRUCTION SPECIFIC NOTES

- C1 TRAVAUX DE DE GYPSE DANS CE LOCAL: VOIR COUPE GYPSUM WORKS IN THIS ROOM. SEE SECTION
- C2 TRAVAUX DE RAGRÉAGE DE CLOISONS COUPE-FEU EXISTANTES: SUR 2745mm HT. OBTURER ET RAGRÉER TOUTES LES OUVERTURES DANS LES MURS DE GYPSE EXISTANT DU LOCAL. UTILISER UN GYPSE TYPE X SELON ÉP. EXISTANTE. SCÉLLER AU SCÉLLANT COUPE-FEU LA PREMIÈRE COUCHE DE GYPSE.
TIRER LES JOINTS SUR LA SECONDE COUCHE DE GYPSE ET RAGRÉER AVEC LES SURFACES ADJACENTES. PRÉVOIR 10 OBSTRUCTIONS DE 25x50mm.
RUFURBISHING OF FIRE RESISTANT EXISTING PARTITIONS. ON 2745mm HT. CLOSE AND REFURBISH ALL OPENINGS IN EXISTING GYPSUM WALL PARTITIONS IN ROOM. USE TYPE X GYPSUM BOARDS, SAME TH. AS EXISTING. SEAL FIRST LAYER WITH FIRESTOP SEALANT. TAPE AND PLASTER SECOND LAYER AND REFURBISH WITH ADJOINING SURFACES. PROVIDE FOR 10 INTERVENTIONS OF 25x50mm
- C3 TRAVAUX DE SCÉLLEMENT COUPE-FEU POUR PUITS ET SALLE DES MACHINES DES ASCENSEURS: EFFECTUER LE SCÉLLEMENT COUPE-FEU AVEC SCÉLLANT COUPE-FEU DE TOUT ÉLÉMENT TRAVERSANT. PRÉVOIR UNE QUANTITÉ TOTALE DE 10m LIN. + 25 CONDUITS ÉLECTRIQUES À SCÉLLER - ÉP. MOYENNE 19mm. TOURNÉE À FAIRE AU CHANTIER AVEC LE REPRÉSENTANT DU MINISTÈRE. L'ENTREPRENEUR DOIT ASSUMER LES FRAIS POUR L'OPÉRATION DE L'ASCENSEUR.
FIRESTOP SEALANT WORKS FOR HOISTWAY AND MECHANICAL ROOM OF ELEVATORS. SEAL WITH FIRESTOP SEALANT EVERY THROUGHT ITEM. PROVIDE FOR 10 LIN. m AND 25 ELECTRIC PIPES TO BE SEALED - AVERAGE TH. 19mm. TOUR TO BE DONE ON SITE WITH MINISTRY REP. CONTRACTOR MUST ASSUME ELEVATOR OPERATION FEES.
- C4 TYPE POUR TOUTES LES SEUILS DES PORTES PAIÈRES: VOIR DEVIS DU CONSULTANT D'ASCENSEUR POUR NETTOYAGE ET REMISE À NEUF DES SEUILS TYPICAL FOR ALL FLOOR LANDINGS: SEE ELEVATOR CONSULTANT SPEC BOOK FOR THRESHOLD CLEANING AND REFURBISHING
- C5 GRILLE DE MÉTAL DÉPLOYÉ À DÉMOLIR ET CONSTRUCTION D'UNE PLATE-FORME COUPE-FEU. VOIR COUPE EXPANDED METAL GRIL TO DEMOLISH + FIRE RESISTANT PLATFORM TO BE BUILT. SEE SECTION
- C6 AUX DEUX EXTRÉMITÉS, DANS LE BLOC DE BÉTON: GRILLE DE VENTILATION À INSTALLER. VOIR MÉCANIQUE. AT BOTH ENDS, IN CMU WALLS, VENT LOUVER TO BE INSTALLED. SEE MECHANICAL.

- C7 EN ADDITION AUX TRAVAUX DE LA NOTE C3 POUR CE LOCAL: SCÉLLER COUPE-FEU LA JONCTION ENTRE LES MURS DE BLOCS ET LES PANNEAUX EXTÉRIEURS TRAVAUX À ÊTRE EFFECTUÉS SUR LES DEUX FACES.
IN ADDITION OF WORKS LISTED AT NOTE C3. FOR THIS ROOM, SEAL FIRESTOP VERTICAL JOINT BETWEEN CMU WALLS AND EXTERIOR PANELS. WORKS TO BE DONE ON BOTH SIDE.
- C8 REJOINTOIMENT DES JOINTS DE MACONNERIE DE CE LOCAL: EFFECTUER LE REJOINTOIMENT DES JOINTS CRAQUÉS, VIDÉS ET DÉSOLÉDARISÉS. PRÉVOIR UNE QUANTITÉ DE 25m LIN.
REJOINTMENT OF CMU WALL JOINTS FOR THIS ROOM: REJOINTS MORTAR JOINTS CRAKED, VOID OR LOOSE. WORKS QUANTITY TO PROVIDE: 25 LIN. m
- C9 TRAVAUX SUR PANNEAUX SANDWICHES EXTÉRIEURS: VOIR ÉLEVATION POUR TRAVAUX VOIR DEVIS POUR COMPOSITION DES PANNEAUX WORKS ON ISOLATED EXTERIOR SANDWICHES PANELS: SEE ELEVATION FOR WORKS SEE SPEC BOOK FOR PANEL COMPOSITION
- C10 PORTE ET CADRE EXISTANTS À DÉMOLIR POUR REMPLACEMENT. VOIR NOUVELLE PORTE. NOUVELLE PORTE 100mm MOINS LARGE QUE EXISTANTE. EXISTING DOOR AND FRAME TO DEMOLISH FOR REPLACEMENT. SEE NEW DOOR. NEW DOOR IS SMALLER 100mm WIDTH THAN EXISTING
- C11 DÉMOLIR LA TÊTE DE BLOC DE BÉTON AU-DESSUS DU CADRE DÉMANTÉLÉE. RECONSTRUIRE LA TÊTE EN GYPSE: - GYPSE 16mm TYPE X - COLOMBAGES À AJUSTER À L'EXISTANT - GYPSE 16mm TYPE X - DIMENSIONS À AJUSTER EN FONCTION DE L'ÉPAISSEUR DU BLOC ET DE LA HAUTEUR DE LA NOUVELLE PORTE. FOR 3 INTERIOR CMU WALLS OF THIS ROOM: BOX STRUCTURE AT HEAD OF CMU WALLS. COMPOSITION: - GYPSUM 16mm TYPE X APPLIED ON CMU - MUST FOLLOW STEEL DECK PROFILE - LIGHTWEIGHT ANGLES FOR FRAMING - FIRESTOP SEALANT AT JCT. WORKS TO BE DONE ON BOTH SIDE OF WALL. SEE SECTION
- C12 POUR LES 3 MURS INTÉRIEURS EN BLOCS DE CE LOCAL: EMBOTER COUPE-FEU LA STRUCTURE À LA TÊTE DE MUR. COMPOSITION: - GYPSE 16mm TYPE X EN APPLIQUE SUR BLOC - DOIT SUIVRE LE PROFIL DU PONTAGE - PLAGE DE TÔLE POUR ANCRAGES - SCÉLLANT COUPE-FEU À LA TÊTE. TRAVAUX À EFFECTUER SUR LES DEUX CÔTÉS DU MUR. VOIR COUPE. FOR 3 INTERIOR CMU WALLS OF THIS ROOM: BOX STRUCTURE AT HEAD OF CMU WALLS. COMPOSITION: - GYPSUM 16mm TYPE X APPLIED ON CMU - MUST FOLLOW STEEL DECK PROFILE - LIGHTWEIGHT ANGLES FOR FRAMING - FIRESTOP SEALANT AT JCT. WORKS TO BE DONE ON BOTH SIDE OF WALL. SEE SECTION

LÉGENDE RÉSISTANCE AU FEU FIRE RESISTANCE LEGEND KEY

- RF / FR: RÉSISTANCE AU FEU (EN HEURES)
FIRE RESISTANCE (STATED IN HOURS)
- PLANCHERS
FLOORS
- PUITS ASCENSEUR
ELEVATOR HOISTWAY
- SALLE MEC. ASC.
ELEV. MACHINE ROOM
- SALLE ÉLECTRIQUE
ELECTRICAL ROOM



- Avise
- Ce document est émis pour consultation seulement, il ne doit pas être utilisé à des fins de construction.
 - Ne jamais prendre de mesures à l'échelle sur ce document.
 - This document is for reference purposes only and should not be used for construction.
 - Never take measurements to scale on this document.



GLCRM architectes inc.



TETRA TECH

exim

Consultants en transport vertical
www.exim-consultants.ca

03	POUR SOUMISSIONS FOR TENDER	03.09.2021
02	ÉMISSION 100%	31.03.2021
01	ÉMISSION 99%	12.03.2021
révisions revisions	description description	date date jj.mm.aaaa dd.mm.yyyy

A	A
B	C

Projet

AGRO.-ALIM. CANADA (AAC)
AGRI-FOOD CANADA (AAC)
CRD QUÉBEC

2560 BOUL. HOCHÉLAGA, QUÉBEC, QC, G1V 2J3

RÉFÉCTION DES ASCENSEURS ELEVATORS REFECTION

Dessin

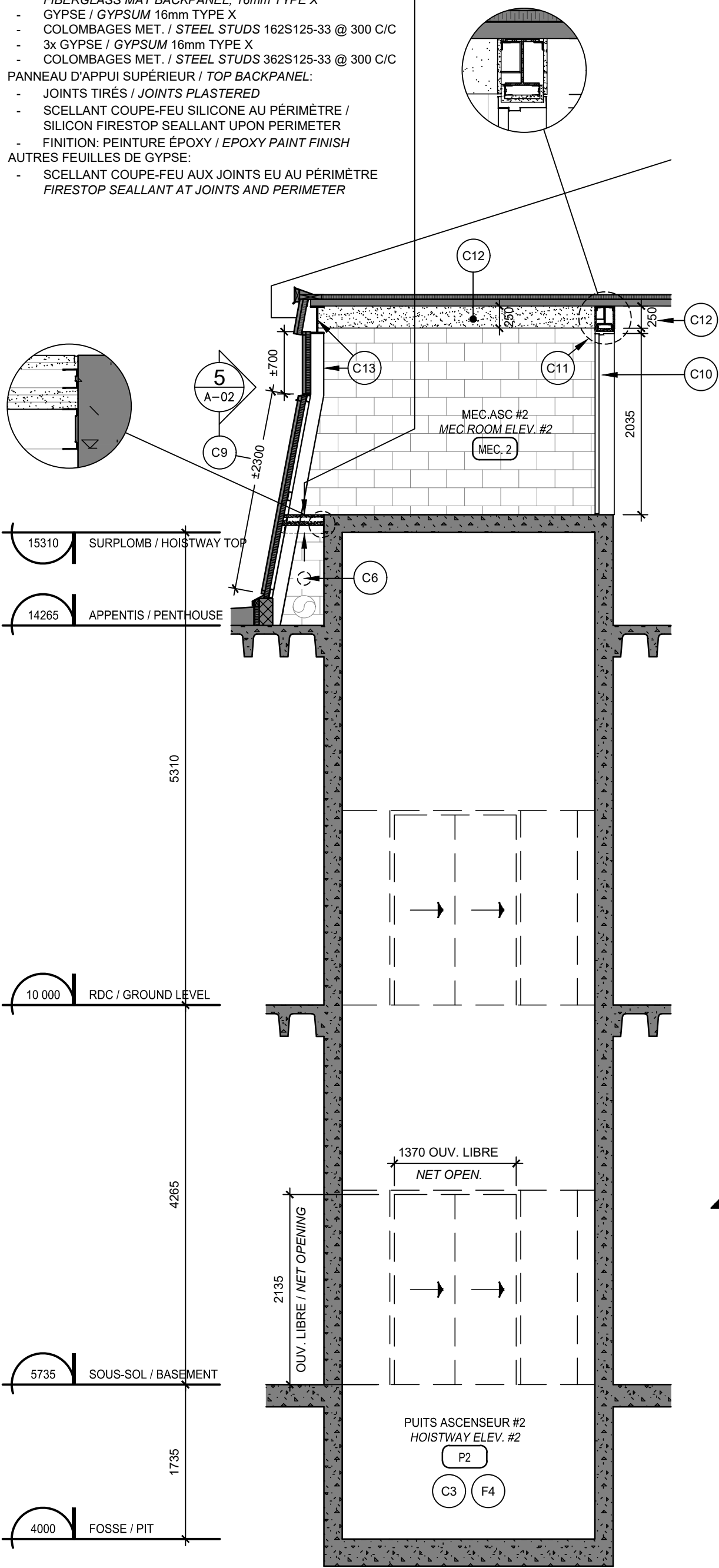
Drawing

ARCHITECTURE
ARCHITECTURE

ASCENSEUR #1
LÉGENDES ET NOTES
CABINE #1
ELEVATOR #1
NOTES & LEGEND KEY
ELEVATOR #1 CABIN

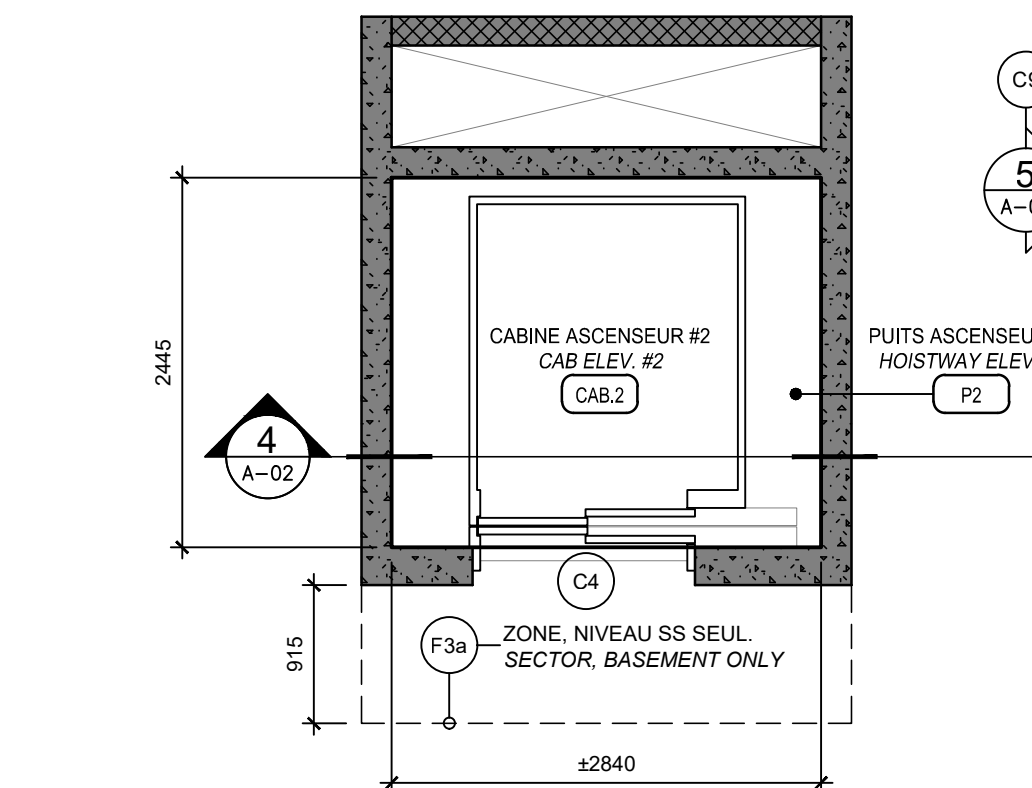
Conçu par FB	Date
Designed by FB	jj.mm.aaaa/dd.mm.yyyy
Dessiné par FB	Date
Drawn by FB	jj.mm.aaaa/dd.mm.yyyy
Approuvé par FP	Date
Approved by FP	jj.mm.aaaa/dd.mm.yyyy
Gestionnaire de projet TPSC: PIERRE NADEAU ing.	
PMSC: Project Manager	
No de projet 099-16d	Project no
Consultant	Client
No de plan ou de dessin 099 2021-03-31 CRD QUE ASC	Plan or drawing no
No de projet R.112643	Project no
TPSC	PMSC
No de feuille A-01/3	Sheet no

- PLATEFORME COUPE-FEU RF 1h À CONSTRUIRE:
NEW FIRE RESISTANT PLATFORM FR 1h TO BUILD:
- PAN. D'APPUI À MÂT FIBRE DE VERRE 16mm TYPE X
FIBERGLASS MAT BACKPANEL, 16mm TYPE X
 - GYPSE / GYPSUM 16mm TYPE X
 - COLOMBAGES MET. / STEEL STUDS 162S125-33 @ 300 C/C
 - 3x GYPSE / GYPSUM 16mm TYPE X
 - COLOMBAGES MET. / STEEL STUDS 362S125-33 @ 300 C/C
- PANNEAU D'APPUI SUPÉRIEUR / TOP BACKPANEL:
- JOINTS TIRES / JOINTS PLASTERED
 - SCELLANT COUPE-FEU SILICONE AU PÉRIMÈTRE / SILICON FIRESTOP SEALANT UPON PERIMETER
 - FINITION: PEINTURE ÉPOXY / EPOXY PAINT FINISH
- AUTRES FEUILLES DE GYPSE:
- SCELLANT COUPE-FEU AUX JOINTS EU AU PÉRIMÈTRE
FIRESTOP SEALANT AT JOINTS AND PERIMETER



ASCENSEUR #2 - COUPE DU Puits
ELEVATOR #2 - HOISTWAY SECTION

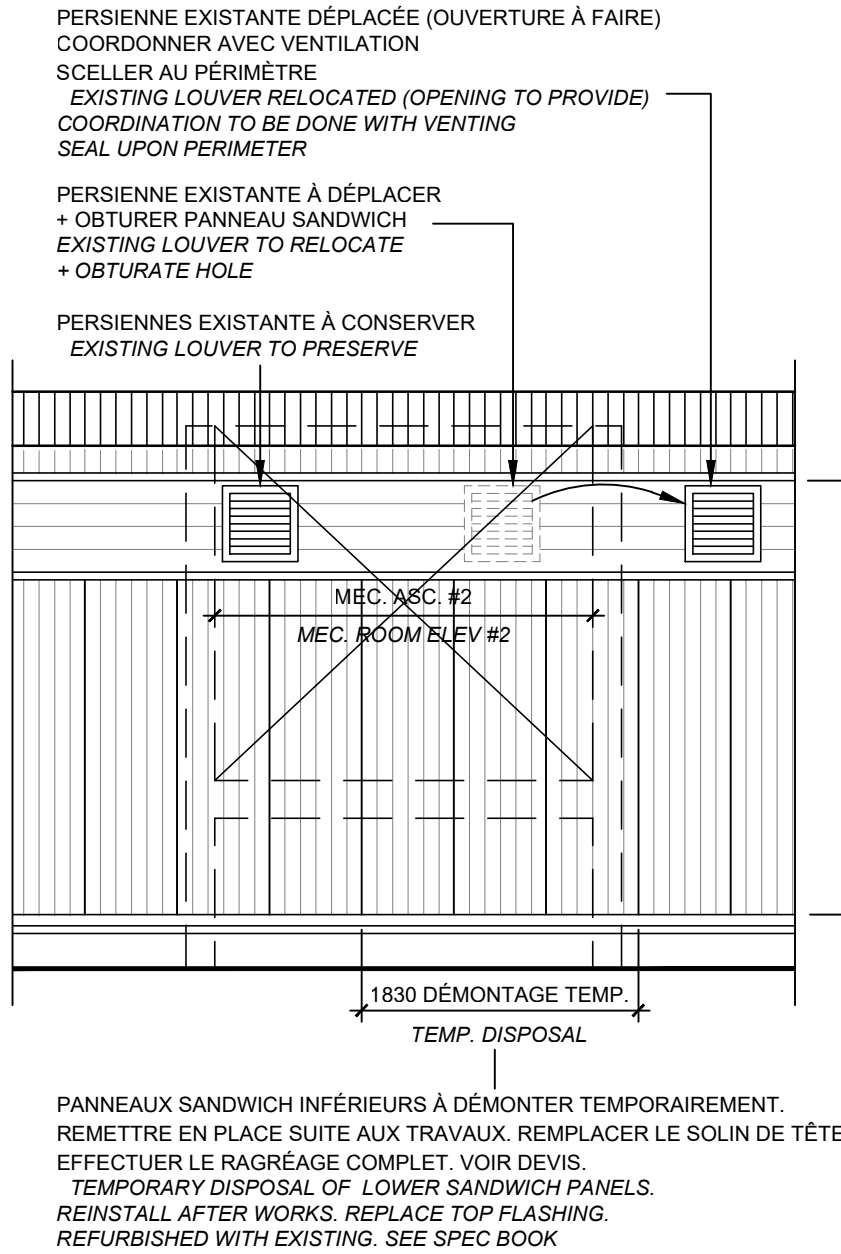
ÉCHELLE/SCALE: 1:50



PLAN ASCENSEUR #2
FLOOR PLAN ELEVATOR #2

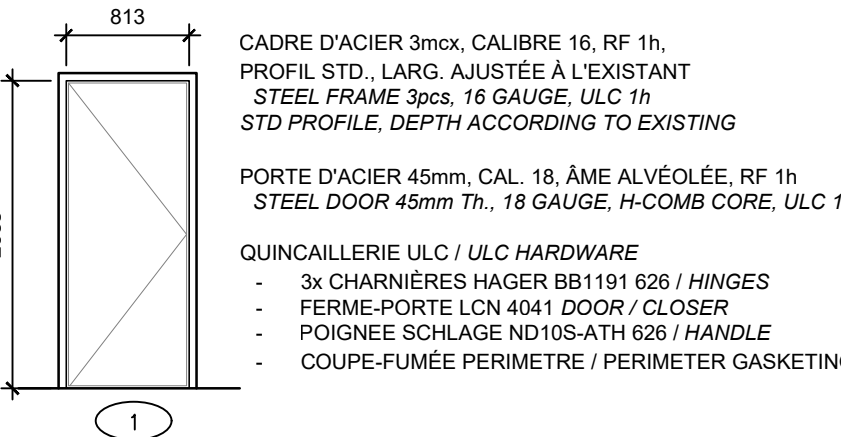
ÉCHELLE/SCALE: 1:50

TRAJET ET CONDITIONS ENTRE Puits DE L'ASCENSEUR. ET SALLE ÉLECTRIQUE: VOIR DÉTAIL 6 / A-02
PATH AND EXISTING CONDITIONS BETWEEN ELEV. HOISTWAY AND ELECTRICAL ROOM: SEE 6 / A-02



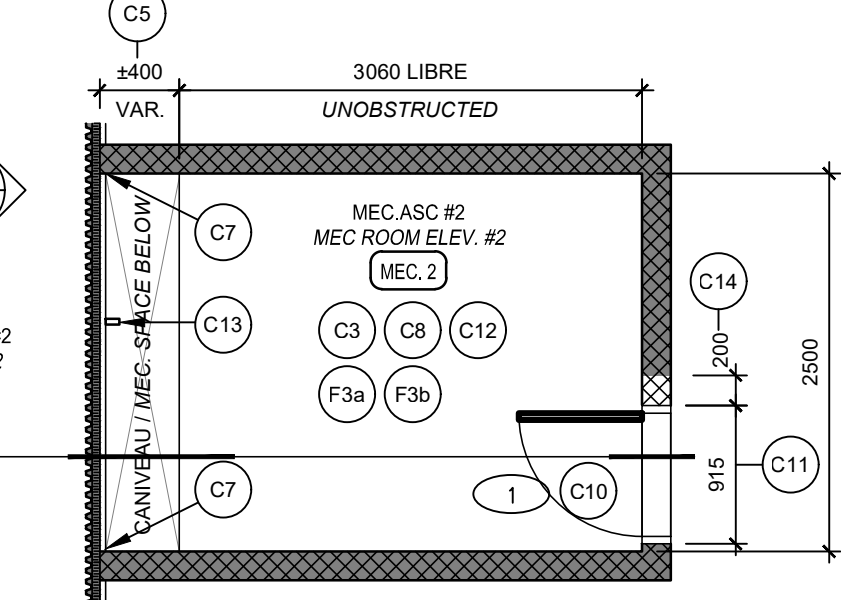
ÉLÉVATION EXTÉRIEURE APPENTIS
EXTERIOR ELEVATION - PENTHOUSE

ÉCHELLE/SCALE: 1:50



NOUVEAUX PORTE ET CADRE
NEW DOOR AND FRAME

ÉCHELLE/SCALE: 1:50



PORTÉE DES TRAVAUX DE PEINTURE PAINT WORKS SCOPE

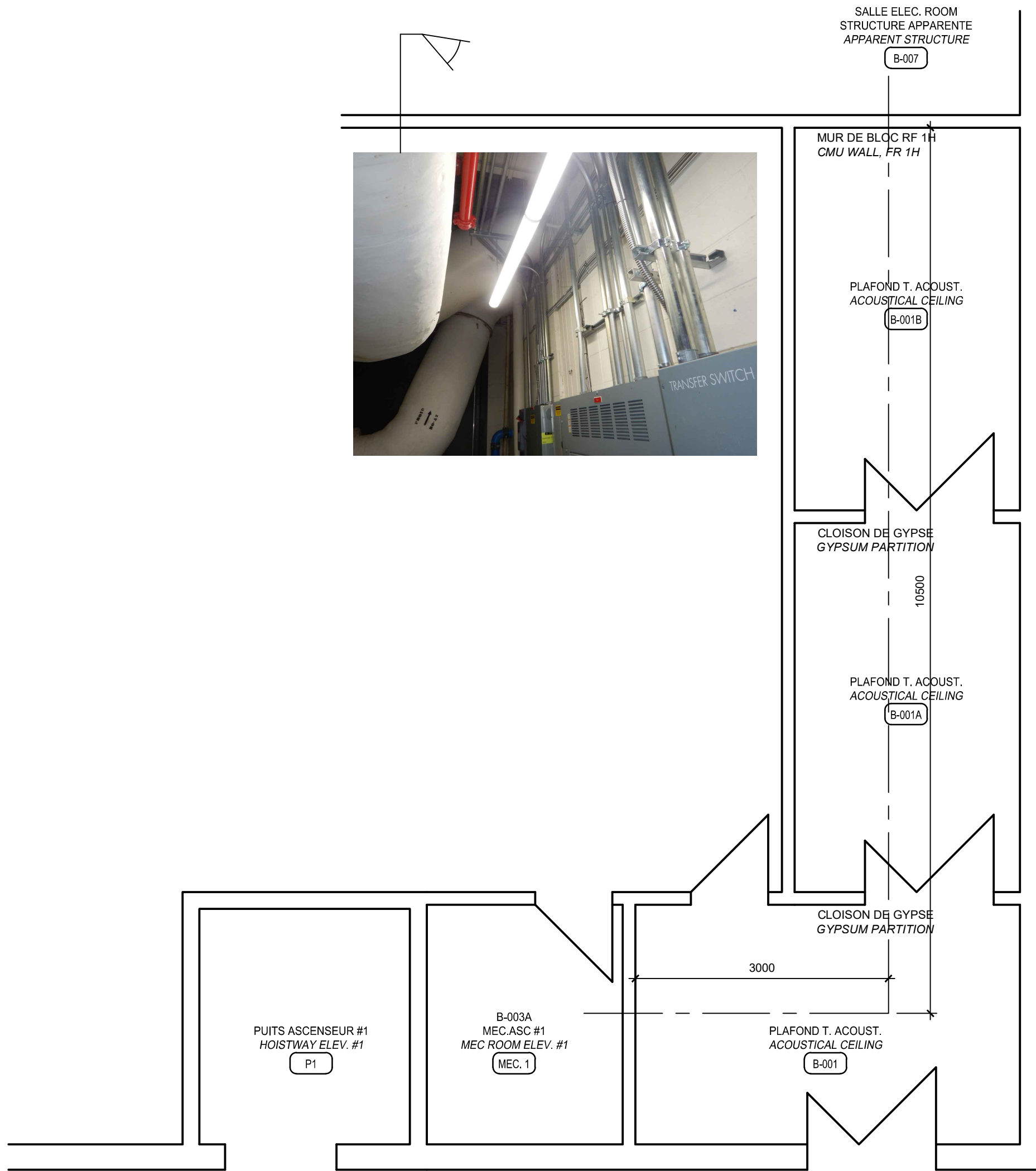
- SONT À PEINDRE (VOIR DEVIS) /
TO BE PAINTED (SEE SPEC BOOK):
- 1) LOCAL SALLE DE MÉCANIQUE ASCENSEUR #1 /
MECHANICAL ROOM ELEVATOR #1
 - SURFACES DE GYPSE EXISTANTES ET NOUVELLES
EXISTING AND NEW GYPSUM SURFACES
 - CADRE DE PORTE EXISTANT, 2 CÔTÉS
EXISTING DOOR FRAME, 2 SIDES
 - PLANCHER (ÉPOXY)
FLOOR (EPOXY)
 - GRILLAGE DE PROTECTION, 2 CÔTÉS
PROTECTION GRID, 2 SIDES
 - 2) LOCAL SALLE DE MÉCANIQUE ASCENSEUR #2 /
MECHANICAL ROOM ELEVATOR #2
 - SURFACES DE BLOCS DE BÉTON EXISTANTES
EXISTING CMU WALLS
 - NOUVELLES SURFACES DE GYPSE
NEW GYPSUM SURFACES
 - CADRE ET PORTE NOUVEAU, 2 CÔTÉS
NEW DOOR AND FRAME, 2 SIDES
 - PLANCHER ET PLINTE (ÉPOXY)
INCLUDING PLATEFORME
FLOOR AND WALL BASE (EPOXY)
 - STRUCTURE ET PONTAGE (DRY FALL)
STRUCTURE AND STEEL DECK (DRY FALL)
 - 3) Puits D'ASCENSEUR #1 ET #2 /
ELEVATOR #1 AND #2 HOISTWAYS:
 - ÉCHELLES D'ACCÈS AU PUIT
PIT ACCESS LADDER

NOTES SPÉCIFIQUES DE FINIS FINISH SPECIFIC NOTES

- F1a NOUVEAU REVÊTEMENT DE SOL DE CABINE, COULEUR "a"
REVÊTEMENT HÉTÉROGÈNE EN FEUILLE, 2mm Ep.
VOIR DEVIS
NEW CAB FLOORING COLOR "a"
HETEROGENOUS SHEET, 2mm Th.
SEE SPEC BOOK
- F1b NOUVEAU REVÊTEMENT DE SOL DE CABINE, COULEUR "b"
REVÊTEMENT HÉTÉROGÈNE EN FEUILLE, 2mm Ep.
VOIR DEVIS
JOINT ALIGNÉ AVEC LES PANNEAUX DE BOIS MURAUX DE
LA CABINE. VOIR AU CHANTIER AVEC LE REPRÉSENTANT
DU MINISTÈRE
NEW CAB FLOORING - COLOR "b"
HETEROGENOUS SHEET, 2mm Th.
SEE SPEC BOOK
ALIGN JOINT WITH APPLIED WOOD PANELS IN CAB.
ADVISE IN PLACE WITH MINISTRY REP.
- F2 POUR LES 3 MURS FERMÉS DE CE LOCAL. FOURNIR
ET INSTALLER UNE PLINTE DE VINYLE SCULPTÉE 114mm
FOR CLOSED WALLS OF THIS ROOM (3 WALLS), PROVIDE
AND INSTALL A SCULPTED WALL BASE 114mm
- F3a PLANCHER DE CE LOCAL À PEINDRE ÉPOXY.
VOIR DEVIS POUR PRÉPARATION DES SURFACES
ROOM FLOOR TO BE PAINTED (EPOXY)
SEE SPEC BOOK FOR FLOOR PREPARATION
- F3b PLINTE 200mm Ht. SUR BLOCS À PEINDRE ÉPOXY.
NETTOYER ET DÉGRAISSER LES SURFACE AU PRÉALABLE
CMU WALL BASE TO BE PAINTED (EPOXY) 200mm Ht.
CLEAN END REMOVE GREASES PRIOR PAINTING
- F4 RAGRÉAGE ET PEINTURE DE LA FOSSE D'ASCENSEUR:
VOIR DEVIS DU CONSULTANT
REFURBISHING AND PAINTING OF HOISTWAY PIT:
SEE CONSULTANT SPEC BOOK

NOTES SPÉCIFIQUES DE PLAFONDS CEILING SPECIFIC NOTES

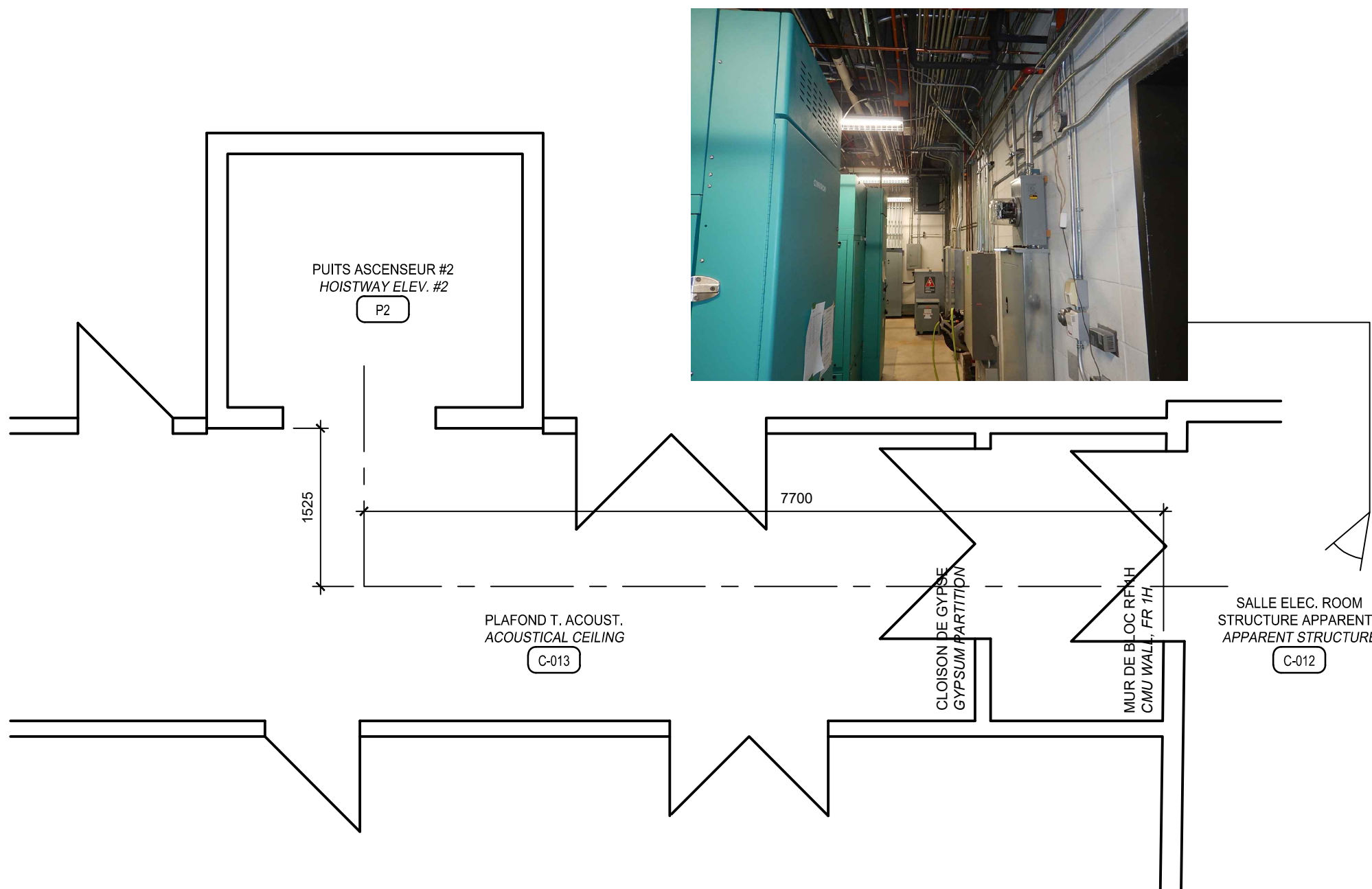
- P1 NOUVEAU PLAFOND COUPE-FEU À CONSTRUIRE DANS CE
LOCAL: VOIR COUPE.
NEW FIRE RESISTANT CEILING TO BUILD IN THIS ROOM:
SEE SECTION



SOUS-SOL - SECTEUR ASC. #1
BASEMENT - ELEV #1 SECTOR

ÉCHELLE/SCALE: 1:50

TRAJET ET CONDITIONS ENTRE LA SALLE DE MÉCANIQUE ET LA SALLE ÉLECTRIQUE
PATH AND EXISTING CONDITIONS BETWEEN MEC. ROOM AND ELECTRICAL ROOM



SOUS-SOL - SECTEUR ASC. #2
BASEMENT - ELEV #2 SECTOR

ÉCHELLE/SCALE: 1:50

TRAJET ET CONDITIONS ENTRE LE Puits D'ASCENSEUR. ET LA SALLE ÉLECTRIQUE
PATH AND EXISTING CONDITIONS BETWEEN ELEV. HOISTWAY AND ELECTRICAL ROOM

Travaux publics et
Services gouvernementaux
Canada

Public Works and
Government Services
Canada

Direction générale des
biens immobiliers

Real Property branch

Région du Québec

Quebec region

Canada

Plan c/s

Key Plan

Avise

- Ce document est émis pour consultation seulement, il ne doit pas être utilisé à des fins de construction.
- Ne jamais prendre de mesures à échelle sur ce document.
- This document is for reference purposes only and should not be used for construction.
- Never take measurements to scale on this document.

Disclaimer

Consultants

GLCRM architectes inc.

TETRA TECH

exim

Consultants en transport vertical
www.exim-consultants.ca

03

POUR SOUMISSIONS
FOR TENDER

03-09.2021

02

ÉMISSION 100%

31.03.2021

01

ÉMISSION 99%

12.03.2021

révisions
revisions

description
description

date
date

A

B

C

A no. du détail
detail no.
B no. de la feuille où détail exigé
sheet no. where detail required
C no. de la feuille où détaillé
sheet no. where detailed

A

B

C

Projet

AGRO.-ALIM. CANADA(AAC)
AGRI-FOOD CANADA (AAC)
CRD QUÉBEC
2560 BOUL. HOCHELAGA, QUÉBEC, QC G1V 2J3

Projet

RÉFECTION
DES ASCENSEURS
ELEVATORS
REFECTION

Dessin

ARCHITECTURE
ARCHITECTURE

ASCENSEUR #2
NOTES, PORTÉE TRAVAUX PEINT.
PLANS SECTEURS ASC #1 ET #2
ELEVATOR #2
NOTES & PAINT WORKS SCOPE
SECTOR PLANS ELEV. #1 ET #2

Drawing

Conçu par
FB

Dessiné par
FB

Drawn by
FB

Approuvé par
FP

Approved by
FP

Gestionnaire de projet TPSGC
PIERRE NADEAU ing.
PMWSPC Project Manager

No de projet
099-16d

Consultant

No de plan ou de dessin
099 2021-03-31 CRD QUE ASC

No de projet
R.112643

Project no

No de feuille
A-02/3

Sheet no

TPSGC

PMWSPC